

**Перша
колонка
номера**

ТВОРЧІСТЬ — П'ЯТИРІЧЦІ

На зборах, виробничих нарадах енерго-механічного відділу Олександрійського електромеханічного заводу в числі кращих часто називають ім'я молодого раціоналізатора Віктора Бендерова. За фахом він електромонтер. За покликанням — творець. Лише торік у виробництво було запроваджено п'ять його цінних раціоналізаторських пропозицій.

Таких, як Віктор Бендерова, людей неспокійної, творчої вдачі, на заводі чимало. Комітет комсомолу цього підприємства постійно турбується про масове залучення молодих робітників до вирішення поставлених XXIV з'їздом КПРС завдань по підвищенню ефективності виробництва, прискоренню науково-технічного прогресу, кращому використанню резервів виробництва і посиленню режиму економії, а також про створення умов для науково-технічної творчості молоді. Ця робота приносить відчутні наслідки. Молоді раціоналізатори електромеханічного заводу протягом минулого року і першого кварталу цього року внесли вагомий вклад у фонд дев'ятої п'ятирічки. На випадково на конференції винахідників та раціоналізаторів, яка відбулась нещодавно в Олександрійському міському партії, було надано слово для творчого звіту і Олегу Чудникову — комсомольському активісту, одному з кращих раціоналізаторів електромеханічного заводу.

Підприємств, де постійно б'є джерело раціоналізаторської думки, де молодь активно залучається до пошуків резервів підвищення ефективності виробництва, у нас на Кіровоградщині багато. Юнаки і дівчата беруть активну участь у Всесоюзному огляді науково-технічної творчості молоді, котрий проводиться в рамках патріотичного руху «П'ятиріччя — ударну працю, майстерність і пошук молодих!». Керівництво оглядом здійснюють ЦК ВЛКСМ, головний комітет Виставки досягнень народного господарства СРСР, президія Всесоюзної ради НТТ і президія Центральної Ради ВТБР.

Головними напрямками огляду є вирішення завдань по прискоренню впровадження досягнень науки у виробництво, зниженню матеріалоемкості, економії сировини і матеріалів, модернізації обладнання, скороченню ручної і фізичної тяжкої праці, підвищенню якості продукції, створенню ефективних засобів механізації і автоматизації процесів праці у промисловому і сільськогосподарському виробництві.

Вже на першому етапі огляду, який присвячується 50-річчю утворення СРСР і завершиться в грудні 1972 року Центральною виставкою науково-технічної творчості молоді на ВДНГ СРСР, комітети комсомолу разом з первинними організаціями ВТБР і НТТ позинні домогтися масової участі молоді у раціоналізаторстві, у проведенні виставок технічної творчості молодих. Однак на деяких підприємствах, в багатьох колгоспах і радгоспах питання участі виробничої молоді у огляді досі не обговорено на комсомольських зборах, не визначено конкретних заходів по проведенню виставок технічної творчості молоді, заохоченню кращих молодих раціоналізаторів. Міськкоми, райкоми ЛКСМУ покликані тримати під неослабним контролем всі питання, пов'язані з проведенням Всесоюзного огляду науково-технічної творчості молоді, турбуватися про організацію навчання молодих раціоналізаторів, про популяризацію їх нововведень.

Комітетам комсомолу первинних організацій треба сприяти підвищенню активності комсомольсько-молодіжних колективів, пошуків роботи рад молодих спеціалістів, громадських творчих об'єднань молоді. Питання поліпшення організації професійної підготовки молодих робітників, колгоспників, працівників сфери обслуговування повинні періодично виноситись на обговорення комсомольських зборів.

Енергію, знання, творчу активність кожного юнака і дівчини — вирішенню завдань по достроковому виконанню п'ятирічки. Сьогодні це — стержень всієї роботи з молоддю.

ПРОЛЕТАРІ ВСІХ КРАЇН, ЄДИНАЙТЕСЯ!

МОЛОДИЙ КОМУНІСТ

орган Кіровоградського обкому ЛКСМУ



Рік видання XIII
№ 43 [1523].

СУБОТА, 8 квітня 1972 р.

Ціна 2 коп.

ТУРБОТУ — ХЛІБНОМУ ПОЛЮ

НА ЗУСТРІЧ З ДОБРОТВОРЦЯМИ

● АГІТПОЇЗДИ ВИРУШАЮТЬ У ПОЛЕ

Кіровоградці, напевне, звернули увагу, як днями з обласного центру вирушили чотири святково прикрашені колони автомашин. Це трудітники міста спорядили агітпоїзди, які протягом кількох днів обслуговуватимуть колгоспників Компаніївського, Новоукраїнського, Добровеличківського, Новомиргородського районів. До складу агітпоїздів входять художні агітбригади, автолавки з промисловими і продовольчими товарами, книжками. Посланці Кіровограда побувають в тракторних бригадах, польових станах, на фермах, в сільських клубах і будинках культури. Хлібороби матимуть змогу прослухати лекції про внутрішнє і зовнішнє становище Радянського Союзу, успіхи трудящих країни в здійсненні завдань другого року п'ятирічки, подивитися виступ самодіяльних митців, придбати необхідні товари, зробити замовлення на пошиття одягу, сфотографуватися, прослухати консультацію лікаря тощо.

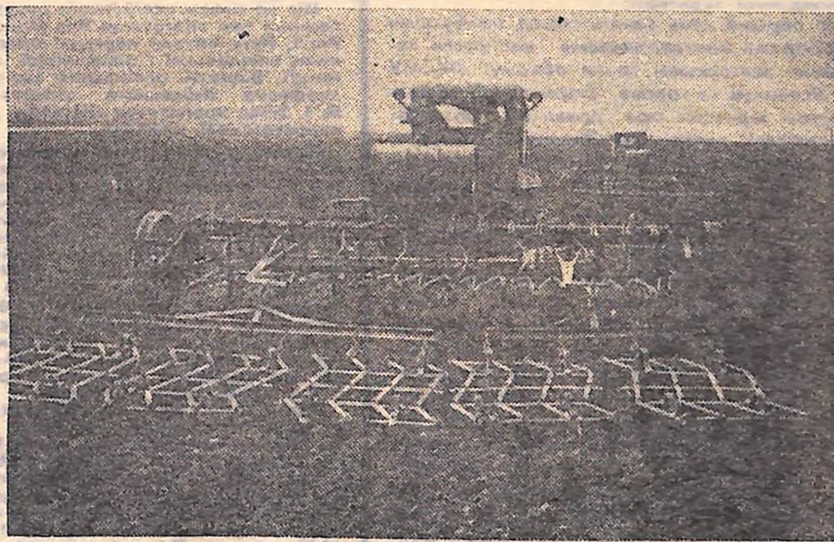
В програмах агіткульбригад — твори про нашу радянську дійсність, працю хліборобів, шефські зв'язки міста з селом, твори братніх народів, українські народні пісні і танці.

Через кілька днів з Кіровограда вирушать в села Новоархангельського, Бобринецького і Долинського районів ще три агітпоїзди. Учасники агітпоїздів присвячують свої виїзди в села області 50-річчю ювілею СРСР, ставлять за мету якнайкраще обслужити тваринників і трудящих полів під час весняних робіт.

В. ТАРАСІВЕЦЬ,
м. Кіровоград.

На фото: згорі — секретар парткому колгоспу «Зоря комунізму» І. І. МИГАЛЬ і агроном 2-го відділку В. А. САНДУЛ оглядають стан посівів озимої пшениці. Ліворуч — агітбригади САВИ ГОРДІЯ та Володимира ЖУЛІНСЬКОГО культивують площу з внесенням аміачної води під посів кукурудзи. Праворуч — механік тракторної бригади В. І. Моторний, групкомсорг бригади Станіслав ПУГАЧЕНКО.

Фото І. СПАСОВА, П. ЦИМАХОВСЬКОГО, В. КОВПАНА.



А СТЕПИ МРІЮТЬ...

РОЗПЛАВЛЕНА куля сонця поволі зникала за обрієм. Знесилені вітер востаннє ударився об стіну лісосулиці і стих.

Затих і степ.

— Відсіялись, — сказав Василь Моторний і неспіхом струсив з кашкета пил.

Хлопці, що зібрались на польовому стані тракторної бригади, ще розгараєні від денної напруженої праці, смачно затягувались цигарками. Бригадир дивився на них і думав про те, що з штурмових весняних робіт механізатори вийшли ще досвідченішими, загартованішими. З його обличчя поволі зникав вираз суворості, його все більше осядала щаслива посмішка.

— Відсіялись, — повторив Моторний. — Тепер, товариші, черга за кукурудзою і цукровими буряками.

— Все готове! — почувся з гурту.

— І всі готові! — додав молодий голос.

Потекла розмова про діла хліборобські. Про оті 55 центнерів зернових, які механізатори бригади зобов'язались виростити цього року на кожному гектарі

посіву. Про безліч вапалок і непомітних справ, які треба буде вирішити під час догляду за посівами.

Наймолодші стояли і мовчки слухали оту неквапливу розмову.

Моторний час від часу кидав на них допитливі погляди, немов оцінюючи, як вестимуть вони себе в подальшому на полі. Чотирнадцять їх цього року прийшло в бригаду. Чотирнадцять новачків. І треба одразу закрокувати в ногу з майстрами високих врожаїв. Інакше бригада здасть позиції. А цього не повинно бути. І не буде. До прийому поповнення готувались давно. За кожним агрегатом закріпили комуністів — досвідчених механізаторів. Та й комсомольська група, яка нараховує 18 чоловік, приділяє кожному новачку велику увагу.

Прийшло поповнення, і середній вік механізаторів бригади одразу помолодшав — 35 років. Частина ветеранів пішла працювати на новоспоруджений тваринницький комплекс. Василь загадав їх з теплою. Немало вони, ветерани бригади, доклали зусиль, щоб врожайність у бригаді зростала з року в рік.

Минулого року механізатори виростили по 55,1 центнера зернових і 437 центнерів цукрових буряків з гектара. Високі зобов'язання бригади і на цей рік. Бувало, закрадалися сумніви: чи подужають вони 55-центнерний рубіж по виробництву зерна після такої тяжкої зими. «Обов'язково подужаємо, — роздумував про себе Василь Моторний, перевіряючи роботу механізаторів. — Дотримуємось правильних сівозмін, високого рівня агротехніки, норм угноєння і підживлення. Сорти найкращі відбираємо. Та й оптимальні строки проведення робіт не пропускаємо. Отож, від торішнього показника ні на крок назад. Вперед — можна!»

Довго ще не розходились того вечора механізатори бригади Героя Соціалістичної Праці Василя Моторного. А коли розійшлись, залунали на різних вулицях пісні. І мріяв під ці пісні степ...

С. КУШНІР.

Новоархангельський район,
колгосп «Зоря комунізму».



ПО РЯДАХ розійшлася «Блискавка»: «Березневий план» перевиконано... Понад завдання виготовлено 97 сівалок... Попереду знову ливарники... Хороший настрій викликало це повідомлення серед учасників зборів комсомольського активу заводу «Червона зірка», що відбулися днями. Провідним питанням порядку денного стояло: «Підсумки роботи VI пленуму ЦК ЛКСМУ та завдання комсомольської організації заводу по гідній зустрічі 50-річчя утворення СРСР і 50-річчя комсомольської організації заводу». Кращі представники робітничої молоді прийшли порадитись про подарунки на честь визначних подій в житті народу і свого заводу. Ось чому бойова інформація «Блискавки» про трудову перемогу червонозорівців викликала щиру радість в залі зборів.

Успішне виконання наміченого залежить від копійки, повсякденної роботи в первинних комсомольських організаціях, там, де в кінцевому результаті вирішується успіх наших планів, — сказав у доповіді секретар заводського комсомолу М. Скляниченко.

Ілюстрацією цьому стали численні приклади. Комсомольсько-молодіжна бригада імені XXIV з'їзду КПРС різників ковальсько-пресового цеху

на чолі з бригадиром Геннадієм Брайловським виступила з ініціативою до 50-річчя комсомольської організації заводу — до 21 травня виконати піврічну виробничу програму. Кожен із семи членів бригади чітко визначив свої можливості: робочу хвилину — в діло; випустити продукцію відмінної якості і здавати її з першого пред'явлення; за

вою стане випуск 50-ти понадпланових комсомольських сівалок СКН-6.

Підготовка до святкування комсомолії співпала з виконанням державного завдання на період посівної кампанії цього року. Тому й відповідальність кожен член ВЛКСМ відчув подвійну. В лютому-березні молоді робітники впевнено взяли високі темпи. Ось

своє організації В. ПІДВАЛЬНИК та Ю. КУРЕНКОВА. Процент нормовиробітку в бригаді газолентрозварювальників, де бригадиром В. Недопас, нижче 180 не бувас. А нещодавно цей передовий колектив виступив з ініціативою в переддень ювілею комсомольської організації — 19 травня відпрацювати поударному і заробити гроші перемислити на спорудження пам'ятника героям комсомольцям Кіровоградщини.

— В нашому цеху кожний

тар парткому заводу С. С. ЛІНОВИЧЕНКО, секретар парторганізації механоскладального цеху № 4 І. Ф. ВІТЮГОВ. Чи не з цієї ж причини більшість комсомольських ватажків у своїх виступах так відповідально питають, як підготовка та здача заліку на третьому етапі вступу, як згадували. Навіть в доповіді секретаря заводу лише в одному абзаці говориться про те, як буде прийматись Ленінський залік.

В постанові VI пленуму ЦК ЛКСМУ сказано: «Обласним, міським, районним комітетам ЛКСМУ, первинним комсомольським організаціям спрямовувати всю ідейно-політичну роботу на формування у молоді марксистсько-ленінського світогляду, комуністичного ставлення до праці і суспільної власності...» Проводити ідейно-політичну роботу в комплексі — так треба розуміти завдання дня.

На зборах активу виступив директор заводу К. С. Курцев, ветеран комсомолу, начальник навчально-виробничого цеху Г. В. Подопригора.

У роботі зборів взяли участь секретар обкому ЛКСМУ Володимир Кришевич, який вручив комсомольській організації заводу перехідний Червоний прапор Кіровоградського обкому ЛКСМУ України, а також перший секретар Кіровоградського міського комсомолу Юрій Руднев.

О. БАСЕНКО, спецкор «Молодого комунара».

ДЛЯ ДУХОВНОЇ ЗРІЛОСТІ

• ІЗ ЗБОРІВ КОМСОМОЛЬСЬКОГО АКТИВУ ЗАВОДУ «ЧЕРВОНА ЗІРКА»

рахунок використання відходів зекономити 5 тонн металу.

У хорошій справі широкі крила. Почин бригади підкопили в усіх комсомольсько-молодіжних бригадах і екіпажах, в комсомольських організаціях цехів, а в інструментальному — комсомольське бюро, обговорюючи почин, вирішило до ювілею комсомольської організації заводу здійснити 50 ударних комсомольських справ. Про виникнення цікавого задуму розповіла на зборах Л. СКОРИК — секретар комсомольської організації цього цеху.

З АРАЗ заводська комсомолія стала на трудову вахту під девізом: «50-річчя комсомольської організації заводу — 50 ударних комсомольських справ». І першою такою спра-

лише дані по ливарному цеху сірого залу, які навів старший майстер, молодий комуніст В. Григор'єв:

— В березні план виробництва виконано на сто чотирнадцять процентів. За перший квартал виготовлено на тисячу сто сорок тонн литва більше, ніж за цей час минулого року. Це велика заслуга колективу цеху, заслуга комсомольців, яких у нас майже сто шістдесят чоловік. Вони задають тон в соціалістичному змаганні бригад, дільниць, змін.

Поділовому підкріплюють починання різників в механоскладальному цеху № 1 та № 18, про що розповіли у своїх виступах секретарі їх комсомоль-

юнак і дівчина є учасником Всесоюзного Ленінського заліку «Рішення XXIV з'їзду КПРС — в життя», — сказала токарь механоскладального цеху № 2 К. Бондаренко.

УСІ ЗДОБУТІ трудові перемоги молодих червонозорівців, як засвідчили виступаючи, — то результати, досягнуті в ході заліку.

Проте ідейно-теоретична підготовка стоїть ще на недостатньому рівні. В деяких комсомольських групах спостерігається формальний підхід до задачі і прийому заліку. Окремі комсомольці не виконують протимонополітичного комсомольського доручення. На ці недоліки увагу заводу комсомолу, всіх активістів звернули секре-

ЛЕКТОР, ЛЕКЦІЯ, АУДИТОРІЯ

ТВОЯ АУДИТОРІЯ—МОЛОДІЖНА

• ВІДКРИТО ОБЛАСНУ ШКОЛУ МОЛОДОГО ЛЕКТОРА-МІЖНАРОДНИКА

ЇХ ЗУСТРІЧАЮТЬ в заводському цеху і на польовому стані тракторної бригади, в робітничому гуртожитку і в сільському клубі. Разом з своїми старшими товаришами вони вирушають нині в степ до сіваців в складі агіткульбригад, виступають перед ровесниками в полум'яним словом правди про нашу радянську дійсність. Таких ентузіастів на Кіровоградщині тепер 870 чоловік. Це — молоді комуністи, комсомольські активісти — вчителі, інженери, агрономи, студенти. Всі вони лектори молодіжної аудиторії. Лише торік ними прочитано більше 13 тисяч лекцій про міжнародні стосунки, віхи величю поступу і чуття єдиної родини, дружби в багатонаціональній сім'ї народів-братів нашої країни (до 50-річчя утворення СРСР), на військово-патріотичні теми.

Загін молодих лекторів посягає зростає. Ось і нині з ініціативи відділу пропаганди та культурно-масової роботи обкому ЛКСМУ та секції по пропаганді міжнародних відносин при правлінні обласної організації товариства «Знання» вирішено створити обласну школу молодого лектора. Бюро обкому ЛКСМУ схвалило цю ініціативу. 5 квітня до Кіровограда з'їхались молоді робітники, студенти з Олександрії, Знам'янки, Бобринця, Новгородки. Разом з ними були студенти Кіровоградського педінституту.

Школу молодого лектора-міжнародника відкрив секретар обкому ЛКСМУ В. Кришевич. Він підкреслює основні завдання цього контингенту ідеологічних працівників, по-

знайомля слухачів школи з тематикою навчального плану. Протягом року представники найбільших комсомольських організацій області прослухають цикли лекцій про боротьбу Радянського Союзу за зміцнення європейської безпеки, загальне і повне роззброєння, співробітництво Радянського Союзу з країнами Азії, Африки, Латинської Америки, які розвиваються, про сучасний міжнародний робітничий рух. Серед провідних тем навчального плану: «Міжнародне значення Великої Жовтневої соціалістичної революції», «Світова система соціалізму — головна сила світового революційного процесу», «В. І. Ленін — основоположник соціалістичної зовнішньої політики. Основні принципи міжнародної політики СРСР», «Боротьба Радянського Союзу за послідовне проведення курсу мирного співіснування держав з різним суспільним ладом».

Крім того, слухачі школи познайомляться з методикою підготовки і проведення публічного виступу, використання сучасних технічних засобів пропаганди, питаннями постановки голосу і техніки мови, особливостями молодіжної аудиторії.

У перший день занять перед майбутніми лекторами-міжнародниками виступили керівники лекторської групи обкому ЛКСМУ Г. Устимчук та голова бюро секції міжнародних відносин при правлінні обласної організації товариства «Знання» К. Мальцев. Тривала розмова про боротьбу Радянського Союзу проти агресивних планів імперіалізму на близькому Сході, за припинення агресії американського імперіалізму проти в'єтнамського народу.

Через рік, прослухавши цикл лекцій, передбачений навчальним планом, слухачі школи отримають посвідчення лектора-міжнародника. Наприклад, студентка Кіровоградського педінституту Надія Котляренко вирішила в майбутньому викладати англійську мову в сільській школі. Отже серед хліборобів з'явиться ще один лектор. Учні Бобринецького сільськогосподарського технікуму Олександр Котляров та Віталій Власенко теж незабаром поїдуть в колгоспні області. А інженер Олександрійського електромеханічного заводу Анатолій Шевелухін прийде в робітничу аудиторію. Всі ці комсомольські ентузіасти теж були учасниками першого заняття обласної школи лектора-міжнародника.



На знімку: (зліва направо) О. КРОТОВ, В. ВЛАСЕНКО, Н. КОТЛЯРЕНКО, А. ШЕВЕЛУХІН. Фото Ю. ЛІВАШНИКОВА.

Люди. Час. Події

8 квітня 1872 року. Вперше вийшов у світ в перекладі російською мовою I том «Капіталу» К. Маркса.

«Капітал» є головним твором наукового соціалізму. Над його створенням Карл Маркс працював понад чотири десятиліття — з початку 40-х років XIX століття до останніх днів життя. За характерною В. І. Леніна «Капітал» — «найвидатніший політико-економічний твір нашого століття». Безсмертні ідеї «Капіталу», всебічно розвинуті великим Леніном, оволоділи широкими масами і перетворились у могутню матеріальну силу, що впливає на весь хід історії людства. Величю перемоги ідей марксизму-ленінізму є побудова соціалізму і розгортання будівництва комунізму в нашій країні.

Ще до появи російського перекладу перший том «Капіталу» був відомий в Росії. Його читали передові представники ліберальної і різноманітної інтелігенції. Відомий російський економіст професор Київського університету М. І. Зібер пропагував «Капітал» з університетської кафедри.

Переклад російською мовою першого тому «Капіталу» К. Маркса вийшов 100 років тому, 27 березня (8 квітня) 1872 року в Петербурзі. Вихід у світ книги К. Маркса відіграв виняткову роль в історії розвитку суспільної думки. Відомо, що перший том «Капіталу» видали німецькою мовою в 1867 році в Гамбурзі. З цього видання і було здійснено Г. А. Лопатиним і М. Ф. Данильським його переклад російською мовою і видано Н. П. Поляковим — одним з передових видавців 70-х років, що друкував переважно прогресивну перекладну літературу.

Російський переклад «Капіталу» — перший переклад на іноземну мову. Це було великою подією для К. Маркса. В листі до Л. Кугельмана К. Маркс писав: «Кілька днів тому один петербурзький видавець прислав мені російський переклад «Капіталу». В 1843—1844 роках у Парижі тамошні російські аристократи носили мене на руках...»

Царська цензура, хоч і заборонила друкувати в нижні портрет К. Маркса, як видатного соціаліста і голови міжнародного товариства робітників, все ж дозволила поширювати «Капітал» в Росії, завдяки чому на висновку цензора Скуратова, який, не зрозумівши змісту книги, писав: «Можна напевно сказати, що її мало хто прочитає в Росії, а ще менше зрозуміють її».

Якщо в Німеччині вихід «Капіталу» був стрімким змозом мовчання, то в Росії, навпаки, — сразу ж появились відгуки на працю. Тільки за 70-і роки XIX століття в російській пресі було опубліковано понад 150 рецензій, статей і нотаток про «Капітал» К. Маркса. Той фант, що переклад «Капіталу» з'явився тут раніше, ніж в інших країнах, зовсім не був випадковістю. Весь хід розвитку прогресивної російської суспільної думки в XIX столітті приводив до того, що ідеї К. Маркса знайшли у нас найбільш сприятливий ґрунт. «Капітал» давав відповіді читачам на питання, що хвилювали їх. В. І. Ленін писав: «Тим-то «Капітал» і мав такий велетенський успіх, що ця книга «німецького економіста» показала читачеві всю капіталістичну суспільну формування як живу — з її побутами, сторонами, з фактичним соціальним відношенням антагонізму класів, з буржуазною політичною надбудовою, яка охороняє панувannya класу капіталістів, з буржуазними ідеями свободи, рівності і т. п., з буржуазними родинними відносинами».

Поміня, що розгорнулася на сторінках російської преси в 1877—1879 роках навколо «Капіталу», значно сприяла поширенню його в Росії. В листі до Зорге К. Маркс констатував,

що «Капітал» в Росії «більше читають і цінять, ніж де б то не було».

Про «Капітал» Маркса знали і на Україні. Іван Франко, глибоко цікавився соціальними питаннями, зокрема, економічними, добре знаючи німецьку мову, першим почав перекладати «Капітал» українською мовою. Готуючи для українців свій популярний підручник «Основи суспільної економіки», він у «Доповненнях» до цього підручника мав видати переклад XIV розділу першого тому «Капіталу» К. Маркса. Вже в 1879 році переклад XIV розділу було закінчено. Ще не видавши свого підручника, Іван Франко збирався видрукувати переклад XIV розділу «Капіталу» окремою книжечкою в «Добрий бібліотеці», додавши передмову зі стислим викладом основних думок К. Маркса.

КНИГА ВІКІВ

На Україні було здійснено кілька перекладів «Капіталу» українською мовою. В 1927 році у Державному видавництві України вперше вийшов перший том «Капіталу» (ч. I) українською мовою в перекладі В. П. Щербаненка з сьомого видання (з передмовою К. Маркса до першого і другого видання, а також з передмовою Ф. Енгельса до третього і четвертого видання (тиражем 3000 примірників). У 1933 році Партвидавком «Пролетар» у Харкові до 50-річчя з дня смерті К. Маркса українською мовою був виданий перший том «Капіталу» (ч. I) в перекладі з четвертого німецького видання за редакцією Д. Рабінюка і С. Трикоза, тиражем 50200 примірників.

Після закінчення Великої Вітчизняної війни Інститутом історії партії ЦК КП України — філіалом Інституту марксизму-ленінізму при ЦК КП України було підготовлено науковий переклад «Капіталу» українською мовою. Перший том «Капіталу» видрукувано Держполітвидавком УРСР у 1952 році тиражем 50000 примірників, а в 1954 році видано додатково ще 25000 примірників. У 1952 році вийшли в Держполітвидав УРСР українською мовою також другий і третій томи «Капіталу».

Вперше на Єлисаветградщині перший том «Капіталу» був переписаний від руки колишнім учнем Єлисаветградського реального училища С. М. Дудиним, за що в 1884 році його виключили з училища і притягли до суду.

С. М. Дудін також переклав на російську і українську мови інші твори К. Маркса.

Економічне ачення К. Маркса широко також пропагували українські революційно-демократи П. А. Грабовський, Леся Українка, громадські діячі революційно-демократичного напрямку — С. А. Подолінський, М. І. Павлик, О. С. Терлецький. А повне видання всіх 4-х томів українською мовою було здійснено у 1954—60 роках в Києві. Всього за роки Радянської влади в СРСР «Капітал» видавався 169 разів 18 мовами, тиражем 6 мільйонів 75 тисяч примірників. Українською мовою окремі томи «Капіталу» видавалися загалом 18 разів.

О. НАГОРНИЙ,

ПЕДАГОГІЧНИЙ колектив, партійна і комсомольська організація Кіровоградської середньої школи № 34 постійно відшукують нові, цікаві форми роботи по посиленню у учнів інтересу до знань. Наш кореспондент мав розмову з директором школи Віталієм Михайловичем НЕСТЕРЕНКОМ. Нижче розмістимо текст бесіди.

ОРІЄНТИР— «ВІДМІННО»

— Віталію Михайловичу, розкажіть, будь ласка, з чого чому у вашій школі рівень якості знань учнів утримується на високій відмітці?

— Хоча в нашій школі протягом останніх двох років немає жодного відстаючого комсомольця, а всього на «4» і «5» навчається 45 процентів дітей, ми, педагоги школи, вважаємо найпершим своїм обов'язком не втомлюючи працювати над поглибленням знань учнів. Цьому присвячуються партійні збори, педагогічні ради, весь комплекс заходів масово-політичної та виховної роботи. Звичайно, ми були б далекі від мети, коли б не спиралися на комсомольську організацію, піонерську дружину в пошуках найефективніших форм боротьби за глибокі знання. Скажімо, учбовий штаб. Він проводить велику роботу по керівництву оглядом знань, тижнями знань і навичок з того чи іншого предмету, тематичними вечорами, різноманітними конференціями і диспутами.

— Що являє собою структуру штабу?

— Штаб — це загальношкільний орган. Очолює його член комітету комсомолу школи Алла Мартиненко. Крім неї, до штабу входить голова ради дружини Лариса Трофимець і групкомсори всіх класів.

— Значить, штаб підзвітний комітетові комсомолу?

— Так. Крім загальношкільного, є такі штаби і в кожному класі. Їх очолюють групкомсори або голови рад піонерських загонів. Класні штаби спрямовують роботу постів всеобучу, консультантів.

— А яку громадську роботу виконують консультанти?

— Учбовий штаб призначає консультантів з числа дев'яти і десятикласників. Вони консультують учнів підшефних 6—8 класів з різних предметів. Користь подвійна: допомагають молодшим і самі краще готуються до екзаменів.

— Ви згадували про огляд знань...

— Громадські огляди знань, а відбуваються вони у нас регулярно протягом усього навчального року, примушують кожен клас підтягуватися у навчанні. Проводяться вони так. Скажімо, оголошується огляд знань з хімії. Методом об'єднання викладачів хімії пропонує питання і задачі для 8—10 класів. До огляду готується весь клас, бо у цей день відповідають на питання по 10 учнів від класу, визначених жеребкуванням. На основі відповідей проводиться середній бал і визначається місце класу серед паралельних класів. Громадський огляд знань відрізняється від олімпіад тим, що в олімпіадах беруть участь лише найсильні-

ші, а тут змушений готуватися кожен учень.

Добрий ефект дають тижні знань і навичок з того чи іншого предмету. Наприклад, оголошується тиждень біології. Кожен клас, котрий вивчає цей предмет, повинен оформити альбом, взяти участь у тематичному вечорі «До таємниць природи».

— А яку роль у вихованні інтересів до знань відіграють шкільні предметні гуртки?

— Цього навчального року предметні гуртки були об'єднані в шкільне товариство «Знання». Деяка зміна форми дала бажаний наслідок: посилюється потяг учнів до гурткової роботи. В «Знанні» налічується 12 секцій: математична, біологічна, юних природознавців, фізико-технічна, хімічна, історико-краєзнавча, любителів російської мови, української літератури та інші, а також шість клубів — «Юний патріот», «Політінформатор», «Факел», «Еврика», клуби книголюбів і філателістів. Заняття секцій відбуваються двічі, а засідання клубів — раз у місяць. Учні відвідують їх з великим інтересом. На окремих засіданнях клубів беруть участь до 150 хлопчиків і дівчаток.

— Навчальний рік наближається до завершення...

— Так, і відчутно зростає напруження. Старшокласники готуються до екзаменів, до складання Всесоюзного Ленінського заліку. А молодші йдуть до свого свята — 50-річчя піонерської організації імені В. І. Леніна. Показати глибокі знання, вірність справі партії — цим прагненням живе кожен учень школи. Гадаю, що до великого свята — 50-річчя утворення СРСР наша школа прийде з новими успіхами у навчанні.

— Саме цього і бажаємо від усієї душі колективу вашої школи, Віталію Михайловичу.

— Дякую.

На фото праворуч (зверху вниз): педагоги Олександр Порфірозович Леженко, Тетяна Михайлівна Харитоненко, Євгенія Олександрівна Волкова в особі директора школи Віталія Михайловича Нестеренка (в центрі) завжди знаходять доброго порадишника. З повідомленням на черговому засіданні учбового штабу виступає Алла Мартиненко. Урок англійської мови в 6-й класі веде Людмила Миколаївна Сагайдачна. Учениця 8-а класу, член поста всеобучу Вікторія Мельниченко допомагає засвоїти матеріал своєму однокласнику Володі Ватульову.

На фото ліворуч — екскурсію в Лепінський музей школи веде лектор, секретар шкільного комітету комсомолу Алла Куличеннова.

Фото Ю. Лівашникова.



ПРО ЩО ПОВІДОМИЛА АНКЕТА «ВІТРИЛ»

ЗАПИТАННЯ анкети «Вітрил» знайшли широкий відгук серед старшокласників. І не лише серед них. Пошта «Вітрил» цього разу особливо різноманітна своїм представництвом. Вибір майбутньої професії хвилює не лише випускників. Відповіді на анкету надіслали учні з 6 по 10 клас. «Спочатку я хотів бути шофером, потім машиністом, а тепер твердо вирішив: буду льотчиком!» — повідомляє нас шестикласник Знам'янської СШ № 6 Володя Чорновол. Що ж, професія цікава, але головне, що і випливає з підтексту всіх листів — не літати в мрії, а вже сьогодні відчувати свої сили, свої бажання, критично оцінювати свої знання і можливості, — і з цих поглядів обирати собі професію до вподоби.

Слід відзначити, що автори більшості листів вибрали собі професію, вони вже живуть нею, знаючи, що не завжди на їх шляху цвістимуть троянди. Навпак, їх приваблюють труднощі і можливість їх переборювати. Професія повинна служити людям — такий висновок всіх, хто написав листи до редакції. Та надамо слово самим учням.

«Після закінчення школи я не буду на роздоріжжі. Моя майбутня професія — інженер. Я відчуваю, що тільки оволодівши нею, я стану людиною, потрібною суспільству і зможу найповніше використати свої знання. М. Коваленко.

«Професія ткалі мене приваблює тим, що праця моя потрібна людям, своєю працею я приноситиму їм радість. Наталка Кривошей.

«Чому я зупинилася саме на професії вчителя? Люблю дітей, люблю розпові-

дати їм нове, про що вони не знають. Коли я була маленькою, ходила в дитсадок за братом, і вихователька часто залишала мене з дітьми. Я їм багато розповідала, читала вірші. Можливо з тої пори і почалася моя мрія, з тої короткої «педагогічної практики», — пише Т. Куцелал з Кіровограда, і далі вдячно розповідає про тих, хто захопив її цю професію, — педагогів СШ № 27.

ВИПУСКНИК ОБИРАЄ ПРОФЕСІЮ

На питання «Хто мав вирішальний вплив на вибір професії?» в більшості листів надається перевага сім'ї, батькам, вчителю, профбюро, підготовці, книгам. «Часто у нас в школі проводили диспути на теми: «Твоє життя в майбутньому», «Яка твоя улюблена професія і чому?», «Ким бути?». Ми часто зустрічалися з людьми багатьох професій. Таких відповідей дуже багато, але наведемо і протилежні.

«На жаль, в нашій школі погано ведеться робота по ознайомленню старшокласників з професіями». «Частіше потрібно запрошувати на зустрічі і бесіди випускників, спеціалістів різних галузей». Такі листи є серйозним сигналом тим школам, в яких професійна підгото-

на ведеться не на належному рівні. Певно, відчутною прогалиною в ознайомленні з професіями можна пояснити такий лист: «Незабаром я закінчу школу. Я обрала собі професію — дуже цікаву — спортсмен-наїздин».

Ніхто, звичайно, не заперечує, що бути схожим на Олену Пстушнову, відому спортсменку, дуже похвально, але вона, перш за все, — науковий працівник, має певну ступінь. А для того, щоб роз'яснити різницю між професією і захопленням спортом, не потрібно, здається, особливих професійних «Вогнищ».

Ніхто, звичайно, не заперечує, що бути схожим на Олену Пстушнову, відому спортсменку, дуже похвально, але вона, перш за все, — науковий працівник, має певну ступінь. А для того, щоб роз'яснити різницю між професією і захопленням спортом, не потрібно, здається, особливих професійних «Вогнищ».

На питання анкети «Чи вирішив ти після школи залишитися в колгоспі», багато поставили коротке і категоричне — «ні». Проте, що це сумніва данина моді і небажання самостійно вирішувати питання власної долі, свідчать хоча б такі рядки:

«Я не залишуся після школи у своєму колгоспі тому, що всі виїжджають і ніхто не залишається. А залишитися там — або що-небудь робити, — то краще у місті працювати».

Як заперечення думки автора цього листа — Ніни М. наведемо уривки з листів її ровесників: «Коли я стану вчителем, я обов'язково хочу повернутися у рідне село». Валя Коляда (Петрівський район). «Я вирішила після школи працювати в своєму колгоспі». Тетяна С. (Добровеличківський район). «Після закінчення школи хочу стати лікарем і працювати в рідному селі». Наталка Б. (з с. Хмельового). Це лише невеличка частина відповідей.

Анкета «Вітрил» показала, що більшість старшокласників готова до самостійного життя. Школа дала їм знання, а в кожного з них є бажання вчитися і працювати далі.

В клуб старшокласників надійшло багато листів. І в кожному — роздуми про свою майбутню професію, про тих, хто мав вирішальний вплив на її вибір, в листах розповіді, поради, прохання.

Просить допомоги, насамперед, категорія тих випускників, яка, здається, зупинилася на конкретній професії, але досить не чітко уявляє її призначення, місце, де нею можна опанувати. В міру можливості, на такі листи ми дамо відповідь поштою.

Клуб старшокласників «Вітрила» дякує всіх, хто взяв активну участь у відповіді на запитання анкети і бажає всім цього річним випускникам щасливої дороги в життя.



ПІД ЧАС громадянської війни та відбудови народного господарства на Елісаветградщині побували і проводили велику організаційно-масово-політичну роботу визначні діячі нашої партії та прославлені радянські воєначальники.

У 1922 році... Закінчили громадянська війна, країна приступила до відбудови зруйнованого господарства. Великий Жовтень окрилив мільйони маси робітничого класу і трудового селянства на побудову нового життя.

1922 рік увійшов в історію, як рік утворення доброзичливого державного об'єднання — Союзу Радянських Соціалістичних Республік. Спільні завдання побудови соціалізму в усіх радянських республіках, інтереси оборони вимагали роз'яснення доцільності об'єднання народів, що звільнилися, в єдину спільну державу.

У 1922 р. до Елісаветграда приїжджав вірний соратник Леніна, командуючий збройними силами України і Криму М. В. Фрунзе. Разом з ним 24 вересня прибули похідний штаб, начальник Укрвсесобучу, уповноважений політуправлінням Реввійськради, представник українського ДПУ, кореспонденти центральних газет. Метою поїздки М. В. Фрунзе було: інспекторський огляд на місцях частин Червоної Армії і знайомство з роботою місцевих радянських органів та допомога їм у вирішенні невідкладних завдань. Після прийняття рапорту від начальника почесного караулу, Михайло Васильович заслухав у вагоні повідомлення від начальника гарнізону, командира корпусу та керівників місцевого виконкому і парткому. За час перебу-

вання в місті М. В. Фрунзе відвідав збірний пункт, де була проведена ним бесіда з новобранцями про мету призову, строк служби червоноармійців, а також оглянуто приміщення для новобранців і кухні. На окремі недоліки Михайло Васильович звернув увагу повітового воєнкомата. Того ж дня, о 6 год. вечора, командуючий збройними силами України на Красній площі (нині парк ім. Леніна) приймає парад військ Елісаветградського

гарнізону. Особливо був задоволений М. В. Фрунзе виправною курсантів навшколи і червоноармійців роти зв'язу. У 5-й кавалерійській школі Михайло Васильович оглянув назарми, клуб, бібліотеку, їдальню, а також приміщення і конюшні, які ремонтувалися. Присутньому тут представнику штафу М. В. Фрунзе побував також у військових частинах гарнізону. Тут розмовляв з червоноармійцями, цікавився їх заняттями і життям. Цінні настанови і вказівки було дано ним командному і політичному складу цих військових частин.

ІХ ПАМ'ЯТАЄ КІРОВОГРАДЩИНА

● Перебування соратників В. І. Леніна та визначних радянських воєначальників у нашому краї

не розстався з планами задушити молоді Радянську республіку, а для цього треба зміцнювати оборонздатність Червоної Армії, об'єднати в добровільному державному об'єднанні — СРСР. Аналізуючи внутрішню ситуацію Радянських республік, Фрунзе підкреслює: за останній період досягнуто ряд успіхів. У галузі сільськогосподарства вироблено три чверті загальної продукції довоєнного часу, незважаючи на неврожай в окремих південних губерніях України. Менш значні успіхи має промисловість. Проте правильність радянської економічної політики, як відзначив доповідач, доведена не тільки науково, а й на практиці. Він говорив також про оздоровлення фінансового господарства країни. Закінчуючи доповідь, М. В. Фрунзе сказав: «Вся обстановка внутрішнього і зовнішнього становища Радянської республіки свідчить про те, що той шлях, на який ми стали п'ять років тому, правильний, що попередити неминучі нові перемоги робітників і селян».

Після доповіді Фрунзе відповів на запитання, в якій міській школі, що готувала червоних командирів, він ознайомився з педагогічним персоналом, наявністю учбових посібників і в бесіді з кореспондентом місцевої газети відзначив, що Елісаветградська навшкола є однією з кращих на Україні і загалом відповідає вимогам підготовки червоних командирів. Разом з тим Г. І. Котовський у процесі перевірки виявив, що тут зовнішній ремонт учбових приміщень і назарми, розкрити зловживання з боку окремих службових осіб. Після енергійного втручання Григорія Івановича було виділено на ремонт 4 мільярди руб. а осіб, звинувачених в зловживанні, командант вжито заходів до поліпшення політичної роботи серед командирів, вчителів і курсантів.

Після закінчення громадянської війни легендарний командир Червоної Армії часто бував у селах Елісаветградського повіту, де розміщувалися окремі вій-

ськові частини 2-го кавалерійського корпусу, яким командував Г. І. Котовський. У цей період прославлений воєначальник, крім безпосереднього керівництва бойовою підготовкою корпусу, багато займався питаннями відбудови зруйнованого військового народного господарства. Завдяки кипучій його енергії було відбудовано цукровий завод у селі Перегонівці Голованівського району.

З Елісаветградщиною пов'язані окремі сторінки життя

П. Ю. Дибенко був у селах повіту, виступав перед червоноармійцями і селянами. Він користувався великим авторитетом і популярністю серед командирів і політпрацівників гарнізону та трудящих міста Елісаветграда. У вересні 1922 р. на честь третьої річниці заснування ордена Червоного Прапора йому, як кавалеру, нагородженому тричі цією революційною відзнакою, командувачу місцевого гарнізону подарувало годинник.

Перебування та діяльність в нашому краї соратників В. І. Леніна та визначних радянських воєначальників сприяло більш глибокому роз'ясненню політики Комуністичної партії серед трудящих мас, зміцненню оборонної достатності країни та усвідомленню необхідності добровільного об'єднання трудячого народу України в єдиний Союз Радянських Соціалістичних Республік. Трудящі Кіровоградщини святко бережуть пам'ять про солдатів Ленінської гвардії, які тут побували. Їх іменами названі села, колгоспи, заводи, школи, клуби.

Г. ЧЕРНЕЦЬКА,
студентка Кіровоградського
педагогічного інституту
ім. О. С. Пушкіна.



ЯКЩО У ВІВТОРОК або ж четвер, суботу чи неділю ви завітаєте на стадіон спортивного клубу «Зірка», то обов'язково зустрінете фізкультурників різного віку, які готуються або ж здають залік з фізичної та військово-технічної підготовки з програмою нового комплексу ГПО. Спортивний клуб разом із загальною комсомолом заводу «Червона зірка» створив на стадіоні спеціальну комісію, яка у ці дні приймає норми комплексу не лише у червонозоріаців, а й усіх бажуючих.

Власне, перші результати у протоколи судді записали ще у березні, коли з бігу на стометрівці, штовхання ядра, із стрибків у довжину та підтягування на перекладині норми здавали фізкультурні активісти заводу, працівники спортилубу «Зірка». То було, так би мовити, практичне ознайомлення з новим комплексом. А нині інструктори спорту вже перебувають у ролі суддів — приймають залік у інших.

320 юнаків і дівчат минулої неділі вийшли на старт. В основному це фізкультурні та комсомольські активісти, працівники загальної комсомолом, секретарі комітетів комсомольсько-молодіжних бригад, учні ДЮСШ СК «Зірка».

Швидкі секунди на стометрівці показали учасники багатьох забігів. Але найуспішніші оплесками уболівальників нагородили на фініші секретаря загальної комсомолом

І ТІЛЬКИ „ЗОЛОТО“...

- ЕКЗАМЕНИ СКЛАДАЮТЬ КОМСОМОЛЬСЬКІ АКТИВІСТИ.
- ПРИКЛАД ПОКАЗУЄ СЕКРЕТАР ЗАВКОМУ КОМСОМОЛУ.
- НА ВІГОВІЙ ДОРІЖЦІ — МАЙСТРИ ШКІРЯНОГО М'ЯЧА

Микола Сіляниченко, його заступник — Сергій Вишницький, начальник штабу «Комсомольського прожектора» Ігоря Грабко. Усі троє показали відмінний час і виконали норми на рівні вимог на отримання золотого значка.

А потім настанови Івану Іванову, Івану Куценку, Олександрову Доценку давав бригадир комсомольсько-молодіжної бригади імені XXIV з'їзду КПРС Володимир Бесіда.

І в інших видах комплексу — стрибках у довжину, штовхання ядра, підтягування на перекладині Микола Сіляниченко, Сергій Вишницький та Ігор Грабко теж виступили на рівні вимог золотого значка. Всього норми з чотирьох видів нового комплексу цього дня здали близько двохсот юнаків і дівчат. А через два дні бігові доріжки і сектори стадіону знову заповнили фізкультурники. Найбільше глядачів зібралось у легкоатлетичному манежі. Тут здавали норми майстри шкільного м'яча — футболісти «Зірки».

Перед стартом заслужений тренер УРСР В. Третяков застеріг своїх вихованців: «Всі ви добре граєте у футбол. Але здайте норми комплексу ГПО

теж не легло. Багато, щоб ми здали залік на «відмінно» і всі отримали золоті значки ГПО. І ось вже учасники виходять на бігову доріжку».

— Можна, — дав команду судді. Розбігається Борис Ступан. — П'ять метрів двадцять сантиметрів, — оголошує суддя-інформатор. На доріжку виходить Анатолій Максименко.

— П'ять метрів п'ятдесят сантиметрів, — фіксує суддя. Майже всі футболісти долають п'ятиметровий рубіж, 5 метрів 50 сантиметрів подолав О. Кацман, у другій спробі А. Максименко мав результат 5 метрів 95 сантиметрів, результат О. Кутіна — шість метрів.

Футболісти здали також норми у підтягуванні на перекладині, штовхання ядра.

На черзі — залік з фізичної та військово-технічної підготовки з інших вимог та норм комплексу.

Ю. ЛІВАШНИКОВ,

На фото зліва: стрибає О. КАЦМАН. Футболісти здають норми з підтягування на перекладині (внизу).



ПОКАЗУЄ КІРОВОГРАД

НЕДІЛЯ, 9 КВІТНЯ. ПЕРША ПРОГРАМА. 9.00 — Програма. (М). 9.05 — Ранкова гімнастика для школярів. (М). 9.15 — Новини. (М). 9.30 — Для школярів. «Будильники». (М). 9.55 — Кольорове телебачення. «Музичний ніс». (М). 10.20 — Для школярів. «Зустріч юнорів телестудії «Орлянок» з Героєм Радянського Союзу льотчим-космонавтом В. І. Саваст'яновим. (М). 11.25 — Для воїнів Радянської Армії і Флоту. (М). 12.00 — Інтербачення. «Радянська архітектура сьогодні». (М). 12.30 — «Сільська година». (М). 13.20 — Чемпіонат СРСР з баскетболу. Чоловіки. ЦСКА — «Спартак» (Ленінград). (Вільно). В перерві — новини. (М). 15.00 — Телевізійний народний університет. (М). 15.45 — Кольорове телебачення. «Клуб кіноподорожей». (М). 16.50 — Художній фільм. (М). 18.00 — Новини. (М). 18.10 — Кольорове телебачення. Мультфільм. (М). 18.25 — «США: проблеми і політика». (М). 18.55 — Кольорове телебачення. Чемпіонат світу з хокея. Швеція — ЧССР. (Прага). 21.45 — Концерт. (М). 22.25 — Кольорове телебачення. Інтербачення. Чемпіонат світу з хокея. Фінляндія — СРСР. (Прага). В перерві — новини. (М).

ДРУГА ПРОГРАМА. 17.00

— «Працює заличення». (М). 17.15 — Для дітей. С. Маршак. «Торік». Вистава Харківського театру ляльок. (Харків). 18.00 — Чемпіонат СРСР з волейболу серед команд класу «А». (Дніпропетровськ). 19.00 — «На меридіанах України». (М). 19.30 — Художній фільм «Пригоди Тома Сойєра». (М). 21.00 — «На добраніч, діти!». (М). 21.15 — Програма «Час». (М). 21.45 — Кольорове телебачення. «Запрошуємо на пісню». (М). 22.30 — Вечірні новини. (М).

ПОНЕДІЛОК, 10 КВІТНЯ.

ПЕРША ПРОГРАМА. 17.30 — Республіканська фіз. математична школа. (М). 18.00 — Чемпіонат СРСР з футболу. «Динамо» (Тбілісі) — «Динамо» (М). (Тбілісі). 19.45 — «Дивний заклад». Художній фільм. (М). 21.00 — Програма «Час». (М). 21.30 — Кольорове телебачення. «Російський романс». (М). 22.00 — Чемпіонат СРСР з фігурного катання. (Мінськ). 23.15 — Кольорове телебачення. Чемпіонат світу з хокея. СРСР — Швеція. (Прага). В перервах — новини. ДРУГА ПРОГРАМА. 17.00 — «Обережно, рух». (М). 17.30 — «П'ятірочка, рік другий». Передача друга. (М). 18.00 — Телефільм

«Друзі». (М). 13.26 — Оголошення. (М). 18.30 — Фільм-концерт «Струни гучні». (М). 18.50 — «Віда по неділі до понеділка». (М). 19.00 — Інформаційна програма «Вісті». (М). 19.15 — Б. Сидас. «З кошиком ударило». (Харків). 20.50 — «На добраніч, діти». (М). 21.00 — Програма «Час». (М). 21.30 — Кінофестиваль, присвячений 50-річчю утворення СРСР. Художній фільм «Виборська сторона». (М). 23.20 — Вечірні новини. (М).

ВІВТОРОК, 11 КВІТНЯ.

ПЕРША ПРОГРАМА. 9.30 — Новини. (М). 9.45 — Ко-



льорове телебачення. «Виставка Буратино». (М). 10.15 — Кольорове телебачення. «Борець і клоун». Художній фільм. (М). 11.50 — Концерт артистів Ленінградського театру музичної комедії. (М). 13.10 — «Естафета поколінь». Зустріч молодих будівельників КАМАЗу з будівельниками перших п'ятирічок. (М). 13.40 — «Шашкова школа». (М). 14.40 — Новини. (М). 17.00 — «На головних напрямках п'ятиріччя». (Дніпропетровськ). 17.15 — Мультфільм «Ми шукаємо Кляксу». (М). 17.30 — Для юнацтва. «Честі змолоту». (М). 18.00 — «Хроніка тижня». (Кіровоград). 18.10 — Телефільм. (Кіровоград). 18.30 — Тележурнал «Моя міліція». (Кіровоград). 19.00 — Інформаційна програма «Вісті». (М). 19.20 — «Нові імена». (М). 20.05 — Телевізійний екран пошани. (Львів). 20.45 — «На добраніч, діти». (М). 21.00 — Програма «Час». (М). 21.30 — Чемпіонат СРСР з фігурного катання. (Мінськ). 22.30 — Чемпіонат СРСР з важкої атлетики. (Таллін). 23.00 — Новини. (М). ДРУГА ПРОГРАМА. 16.55 — Концерт Орловського російського народного хору (М). 17.30 — «Здоров'я». Науково-популярна програма. (М). 18.00 — Новини. (М). 18.10 — «З піснею до Фінляндії». Телевізійний фільм-концерт. (М). 18.30 — «Зоряна бувальщина». (М). 19.00 — «Ленінський університет мільйонів». (М). 19.30 — Художній фільм «Герой резерву». (М). 21.00 — Програма «Час». (М). 21.30 — Художній фільм «Като і Косте». 22.50 — Вечірні новини. (М).

Наша адреса і телефони

316050 ГСП, Кіровоград-50, вул. Луначарського, 36.
Телефони: відповідального секретаря та відділу комсомольського життя — 2-45-35, відділу пропаганди, відділу листів і масової роботи та інших відділів — 2-45-36.

«МОЛОДИЙ КОМУНАР», орган Кіровоградського обкому ЛКСМУ, г. Кіровоград.

Друкарня ім. Г. М. Димитрова, обласного управління по пресі, м. Кіровоград, вул. Глінка, 2.